

— Տիւն ստղծան Գառնը քէյ վա՛

բօրոնաւան, տէրունինաէ իբի Կօլճու պօլունան սիւր գայրդ չըղնանմը իսէ տէ, տէնիդէ տիւշէն ատամար վէ գայրդ ճը տէր հալ գուրթարը լմը տըր :

— Գուրիէ տ'Օրիանա օգուռն տուղունա նէղարէն, Բուժ էլի տէմիր Կօլարը սահիպ իմթիյաղը Մ. Հիւր ին պիւր վէքիլի ալափրանկա յունվարա յընըն իւք հափթաւնտա Սթանպօլա կէլէճէք տըր : Միւմայիլէյն սահիպ իմթիյաղըն գուժանեաւ թէլքիլ օլուն մուշ վէ բէս էլ մալը աւախ իմկալան մը շ օլտուղունաւ, իշէ պաշլամագաւան զայրը պիւր շէյ գալմամը տըր : Ղաղէթայի մէղքիւր, պու հալատի սին սահիճ օլտուղու իշին էհալլիլ թէլէմին իմթիլ տըր :

— Բաղար էրթէսի կիւնիւ, մէր հում Մէհմէտ Սիւ բաշանըն հարէմի միւհթէրէմէլէրի իսմէթու Ստիլէ Սուլթան հաղրէթէրի, պօրճու օլտուղարը սէպէսի իլէ մահպուս օլլանլարըն սալը վէրիլմէսի իշին Չապ թիլէ միւշիլիլէթինէ իբի պին լիւրա կէօնտէրայի իշ իսիլմիլ տըր :

— Սալը կիւնիւ, տիվլէթու իսմէթու վալիտէ Սուլթան հաղրէթէրի, Սթանպօլա պիլթիլէրի մայէլէրին թային գըլընան զապթիլէրէ ալթիլէր իհաա պուլուրմուշլար տըր :

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԹԷԼԷԿՐՈՖԻՑԷ

Փարիս 28 դեկտ.

Ֆէլդ էլ առէ թէճէմիլ իտէն մէճլիս գաբանըս, պէր միւթատ օլան մէճլիս ալըլըն տըր : Մ. Շընայարը, մէպուսան գամարաւընա բէյիս նասպ օլմուշ տուր :

Բուսիա խարիճիլէ նաղըրը բրէնն Կօրչաղօֆ, Բուսիա իմթիլթօրու իւլէ Բրուսիա գըլալը պէյնինտէ պիլ միւղապէլէ իթա գըլընան նիշանլար տան տօրայը Ֆրանսատա զուհուրա կէլէն թէէսիր իւղէրինտէ քէնտի թէաճճիւպիլի պէյան իլլէմիլ տըր :

Ֆլօրանսա 27 դեկտ.

Իթալիանըն մաղիլէ նաղըրը Մ. Սէլա, բարլամէնթօ մէճլիսին միւղաբէրաթընըն ինրասընա մէմուր օլմաղ իւղրէ, մուլաղգալթէն պիւր մա

լիլէ գօմիսիօնու թէլքիլ իթմիլ տըր : Նարօլինին սապղդ գրալիչաւը պիւր գըղ էվլատ կէթիլմիլ տըր :

Փարիս 28 դեկտ.

Բաթրի զաղէթաւը, Մըսըրըն մալիք օլտուղու զըրհլը կէմիլէրին վէ կիլէլի թիւֆէնքլէրինին թէպիմ իտիլմէսին Տէվլէթի Սիլիլէ, իըսիվիլէթի Մըսըրիլէտէն իսթէսիլի հալատի սի ճէրհ իտէյօր :

(Լա թիւլքի զաղէթաւը մէղքիւր թէլէլրաթը տէրճ իթտիքտէն սօղրա, Բաթրինին պու հալատիսի պիլ էսաս օլտուղունու թաստիգ իտէպիլիլ իրիմ տէմիլ տըր) :

Սէն Բէթրապուրկ 28 դեկտ.

Գօնթ Օրօֆ, վիէննատա Բուսիա էլիլիսի նասպ օլունտուղունու բէսմի զաղէթա պիլտիրմիլ տըր :

Վիէննա 29 դեկտ.

Տարմալիանըն իսթիլալը ալթէլի թէսքին օլմուշ տուր, սալըր իթաալթ իսիպ, թէրքի սիւհա իլլէմիլէր տըր :

Գաթթարօ 27 դեկտ.

Պրէքին զօրպալարը թէրքի սիլահ իլէ, Ասթրիա իմթիլթօրունա սաաղ գալաճաղարընա տայիլ թէէմի նաթ վէրմիլէր տըր :

Գրիվօքստան կրէպիլնէ գատար իսքրան իտէն էհալիլին իթաալթարը հաղգընտա մուսապէրաթ օլունմասը իշին պիւր միւղապէլ օլունաճաղ իւքէն, հալալարըն ֆէնա կիթմէսի իլէ կէրի գալմը տըր :

Փարիս 28 դեկտեմբեր	45 35
Գաբանտը	45 25
Լօնտրա գօնսօլիտէ	45 1/16
Գաբանտը	44 15/16
Օսմանլը իսթիլգրալը	342
Գաբանտը	342
Ֆրանսըլ ֆօնտօսու 0/0 տէ 3	72 95
Գաբանտը	72 77 1/2
Իթալիան	57 —
Գաբանտը	56-65
Ինկիլիզ գօնսօլիտէ	92 1/4
Գաբանտը	92 1/4
Վիէննա Գալապիտու	124 65

ԷՍՀԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ

Գ Ա Լ Ա Թ Ա Բ Ի Ա Չ Ա Ս Ը

Դեկ. 16 Սալը աղչամ	50-16
» 17 Չար. սապ. գուր. քէսի	50-14
» » » էօյլէն	50-12

Հ Ե Ղ Ի Ն Է

Կամ

Գ Ա Ղ Տ Ն Ի Ք Մ Ը

Ի Կոստանդնուպօլիս .

Տէր Եի ՀՐԱՏԱՐԱԿԻԶ

Մ. Յ. Չօլադեան

ՀԱՏՈՐ ԱՌԱՋԻՆ

Կ. Պօլիս .

Տպագրութիւն Քիւրքճեան

1869

Իշ պու հիքրայէ, էրմէնիճէ աշխարհարառ լիսանլա պիլինճի ճիլ տի թապ օլունմուշ Ասթիլմէտէ հէր էրմէնի քիթապըլարտա 22 դուրուշա սաթըլմագտա տըր :

Իշ պու քիթապըն իքինճի ճիլտի տաթի պաալըլմայա պաշլամը տըր :

ՀԱՐՍԱՆԻՔ ՄԸ

Մէղքիւր սէրնամէ իլէ օլաւքիլթապ Փարիստէ Մուրատ վէ Կաֆայէլեան մէք թէ շակիրտանընտան Յովսէփ էֆէնտի Բօլաթ, թաւափընտան փալէմէ ալընմը Էրմէնիճէ պիւր միւլփիտ բօման տըր :

Ֆիլաթը 3 1/2 դուրուշ .

ՍԱՀԻՊԻ ՄԷՍՈՒԼՈՒ ԴԱՋԷԹԱ

ՅՈՎԱԿԻՄ ԹԻԼՊԷՏՃԵԱՆ

ՍԹԱՆՊՈԼՏԱ ԶԻՉԷՔ ԲԱՋԱՐԸ ՆՈՒ

ՄԷԹ 45

ՃԷՄԻՅԷԹԻ ԻԼՄԻՅԷ ԹԱՊԻԱՆԷՍԻՆՏԷ